

bambrugs dialect

Dit woordenboek bambrugs bevat 61 gezegden, 972 woorden en 5 opmerkingen.

61 gezegden

- (figuurlijk) Een stommiteit begaan hebben - De flosj afgetrokken hebben
- (letterlijk) Op de kermismolen een gratis rit mogen maken - De flosj aftrekken
- Afspraken kunnen beter op papier geschreven worden - Zeggene woorden tel'n ni
- Al uw energie in iets steken - Al a poer verschieth
- Alles was kapot - 't Was oalemoal noar den duvel
- Als ge teveel gedronken hebt, is het moeilijk om uw evenwicht te behouden - Oagd'a vast oan de plakken van d'huizen
- Blind vertrouwen hebben - Ge z'out èm d'Heer geven zonder te biechten
- Dat zie je van hier! - Kzao mijne luujep oaln!
- De bieten vlogen over het schot en vielen op mijn hoofd - De betrougn vlogn over't stopberd en vieln op mijnen kop
- De haas en de schildpad - Tijd genoeg komt te loat
- Een lichte vrouw zijn - (Ge zijt) een zot gat
- Een paard dat moet werken moet haver krijgen - E pèird da moe wèrken moe hoaver èn
- Een vliegende kraai vangt altijd wat - E'n vliegne kroaj é mièr as 'n zit'ne
- Ermee leren leven - d'r ao e gedacht va mouken
- Geef me een kus - Geef mé een bees
- gij hoort niet goed - gij uert zeker ni goe
- Het is uw verdiende loon - 't is wel bestitj
- Het nodigste eerst - 't Nuedegste iest
- Hij heeft een slecht humeur - Z'n moesj stoa verkeerd
- Hoe gaat het met u - Oe ièst me au
- Hoe is je naam - Wad'is a'n naam
- Hoe noem je - Oe noemde gij
- Hou jouw rommel! - Aogd ao kloddn!
- Iedereen zijn zin - Ieder zijn meug zei de zeug
- iemand aftroeven - zijn oaver geven
- iets heel klein - 't is moar ne veusschuut gruuert
- Ik ben het - 't ben te k'ik
- Ik heb je nodig - 'k em a vandoen
- Ik kan dat niet betalen - Da kan mijnen bruinen ni trekken
- Ik zie je graag - 'k zien a geirn
- Ik zou je iets willen vragen - 'k zo a iet will'n vroagen
- Je bent niet goed wijs - Ge zè gij zeker op anne kop geval'n
- Je bent te geweldig - Snok en de keet af
- Je best doen - A devueren doen
- Je hebt alles wat je nodig hebt - G'et a grief
- Je hebt de verkeerde tijd - A horluge stoat op Sottegem
- Je hebt het al gekregen - Da h'et gèt had ètj
- Je hebt zwarte knieën Melanie. Je moet ze wassen dat ik ze zie. En als ze gewassen zijn mag je ze stoppen bij mijn knieën. - G'et zwerte knienen Melanie. Ge moetj'ze wassen dak'et zie. En as ze gewassen zijn meugde ze steken bij de mijn.
- Je moet assertief zijn - Ge moetj veur a zelf opkom'n
- Je moet niet zo prullen - Ge moedj azuu giene froeter zett'n
- Je zal er nooit in slagen je kan nooit uit de kosten komen. - Ge goat'r ni on uitgeraaken.

- Krankzinnig zijn - Zu zot as een achterdeur
- lispelen - spreke mee e siezelotjn
- Lui zweet is rap gereed - Loij zweet is rap geriéd
- luister eens - eurt ne kieër
- Luistert gij naar mij? - Uer de mé?
- Me dunkt, denk ik - Dammedinkt
- Mijn achterwerk doet pijn - Me gat doe sjeer
- Mijn uurwerk is stilgevallen - Koart van m'n bille, m'n orluge stoa stille
- Onverwachts ergens op bezoek gaan - Op den boesj goan
- plots, onverwacht - aol mee ne kiejer
- straks, onverwacht - mee dn andern
- Toch niet toch wel! - Bekken doen / Bek toen Beggen doetj / Begge doetj
- Vanwaar kom je? - Vawor komde (gij)?
- Verse koffie van deze morgen - 't Is veschen van temèrgent
- Voor u zelf opkomen (assertief zijn) - Ge meug d'a ni loaten doen
- Waarom heb je dat nodig - Woarom e'je da vandoen
- We verdelen naargelang beschikbaarheid - Zoajn noar de zak
- Wees welkom - Kom bin'n en zét a ge moetj 'ier ni wèrken
- Wie is 'penningmeester' (bij godsdeel) - Wie aogter de buzze
- Zijn best doen - Zen devuujern doen

972 woorden

- 'n haag - een oug
- 's avonds - tjoav's
- 's middags - 's noensj
- 's morgens - 't smèrgs
- 't bijzonderste - 't prinstjepolstje
- aaitje (met de wang) - eiken
- aalbessen - troskesbezen
- aalpomp - bèirpomp
- aalpomp - zjeikpomp
- aalput - bèirput
- aalput - zjeikput
- aanbeeld - oambièld
- aanstellig persoon - zjèst
- aanstellig persoon - zjèstepee
- aardappelen - patatn
- aardappelen - petatn petotters
- aardappelen - petotters
- aardbei - errebees
- aardbeien - errebezen
- achteraan - vanachter
- achteraf - achternoar
- achterklap - achter 't gat
- achterlijk - achterlèk
- achterstallig loon - achterstél
- achterste - gat
- afbinden - afbinn
- afdag - remisje
- afdak - remisje
- afgepeigerd - dué moei

- afgevroren - afgevrozen
- afgieten - afgietn
- afkijken - afzien
- afkoken - afzojn
- afpeigeren - afbeuln
- afpeigeren - afprosn
- afpeigeren - afprossen
- Afrikaantjes - stinkerkes
- afsnijden - afsnijn
- afwassen - afwasn
- afwerken - afmoakn
- afwimpelen - afpoeiern
- afzagen - afzoagn
- ajuin - ajuin
- ambetante vrouw - teef
- amuseren - amejern
- andijvie - andijf
- anjers - plumkes
- appel - appl
- appelbomen - appeléjers
- arduin - erduin
- as - schramouille
- augurk - kornisjong
- avond - oav'nd
- baal - bunjl
- baan - boan
- baantje - boantjn
- baksteen - bakstiën
- baksteen - boerkestiën
- balzak - buzze
- banaan - banan
- banden - bann
- bang maken - scha moakn
- barsten - bestn
- bedeisteren - bedesjtern
- bedriegen - beduveln
- bedriegen - oplegn
- beëindigen - afmoakn
- beekje - bikskn
- beeld - bièld
- been - bieën
- beenhouwer - biénhaur
- beentje - bientjn
- beestje - biestjn
- beetje - bétn
- begonnen - begost
- begrijpen - verstoan
- bekommernis - zjenoisje
- benadeeld - achtergestéltj
- benzine - nafte
- bergruimte - achterleis
- beschaamd - beschomd
- beschaamd - gesjeneërd

- beschaamd zijn - beschomd zijn
- beschadigd - geschalotterd
- beschimmeld - vermuft
- besmeurd - betoaterd
- betaalden - betoiln
- beton - betong
- betonsnelbouwsteen - askestiën
- betweter - moeja
- bevroren - afgevrozen
- bevroren - vervrozen
- bewegen - boezjeren
- bewegen - boujéren
- bezem - vèigbustel
- bezoeken - omsteken
- bibliotheek - boekerij
- bidprentje - duuedbiljeke
- bierhandelaar - bieruitzetter
- biestmelk - biezemelk
- biet - betroug
- biet - pedrouf
- bieten - betrougn
- bietenkuil - betrougekoiljer
- big - vign
- bijna - bekanst
- binden - binj'n
- binden - binn
- binnenhuis - binnhuis
- bioscoop - cinema
- bit - brèil
- blaas - bleës
- blauwe steen - erduin
- blind - blendj
- blinde - blenje
- bloed - bloed
- bloedworst - bluuwust
- bloemenruiker - bloemekee
- bloementuil - bloemeké
- bloemkolen - bloemkuuëln
- boekentas - kabas
- bokaal - bokal
- bolster - sloester
- boodschap - commisjje
- boodschappentas - kabas
- boom - buuëm
- boomgaard - bogert
- boomstronk - eisgat
- boordevol - boezjevol
- bord - berd
- bord - telluur
- bordvager - bordveigr
- borstel - bustel
- borstelen - busteln
- borstelsteel - bustelsteel

- bosduif - stokduif
- bosje - bosselkn
- braadpan - breipenne
- braadpan - penne
- braken - overgeven
- breiwol - soai
- briefwisseling - korrèspondènsje
- bromvlieg - sponsjge vliege
- brood - brued
- broodkorst - bruedkust
- bruisen - broebeln
- bukshaag - palemmei
- bult - boeiltj
- bult - oebbel
- burgemeester - burremieëster
- buxus - palemmei
- cache-pot - kasjpo
- cartouche - cartoesh
- confituur - gelei
- controleren - nougoan
- daas, steekvlieg - uzzel
- dakpannen - dekpenn
- defect - kapot
- deugniet - niewéert
- deugniet - pistepulle
- deurkozijn - zjambrang
- deze morgen - deze mèrg'nt
- deze morgen - temèrg'nt
- dier - bieëst
- dierenvervoer - bieëstewoagn
- dikwijls - diklsj
- dinsdag - deisendag
- dit hier - tees
- doden - duëd doen
- doffer en duivin - kipper en duivinne
- dominostekker - kattekop
- domme vrouw - troula
- domme vrouw - tuite
- domme vrouw - zjozemien
- dommerik - tepn
- donderdag - donderdag
- dood - duëd
- doodvermoed - duemoej
- doof - duef
- dooien - doejn
- doorzagen - deurzoagn
- doorzetter - deurdrijver
- doorzetter - deurzetter
- dorpel - durpel
- dorsmaaier - dusmeuln
- drets - draitsj
- drie - drè
- driehoek - dreioek

- drinkbus - pulle
- drinkwaterput - stiënput
- drogen - druègn
- droog - drueg
- droogbloemen - struuëbloemen
- duwen - daagn
- duwen - stampn
- dwaas - dwèis
- dweil - dweil
- een - ne
- een beetje - 'n bitjn
- een beetje - rezzekes
- één derde hectare - dagwant
- een hoge functie - een huège posisje
- een ingerichte keuken - 'n ingemokte keukn
- een kachel - 'n stoof
- een schop (scheppen) - een schip
- eend - ainne
- eend - ènje
- eentonig - soai
- eergisteren - iergistern
- eetkamer - de schuene ploasj
- eetkamer - de veurste ploasj
- eg - eegde
- egel - ersje
- eggen - schoeper'n (ne schoeper / een eegde verschillend)
- ei - aai
- einde - ainne
- electrisch - mè elektriek
- elegant - pertig
- elektriciteit - eletriek
- emmer - ièmer
- emmer - oaker
- enkel - knoessel
- erg - nèg
- erg - vriét
- erg heet - vrié ièt
- erg warm - vrié wèrm
- eruit geraken - uitgeraaken
- eventjes - rezzekes
- fier - prusj
- fiets - velo
- fietsstuur - guidon
- fijner - fainer
- flosj - franje
- fluorescentielamp - daglicht
- foto - potret
- fout - misfoefeld
- fout - stommiteit
- friemelen - frusjeln
- frietkraam - frietkèr
- gaan - goan
- gaat het - goatj

- gadeslagen - gôslaagen
- gamel - gamelle
- gang - gank
- gatje - olleke
- gebruiken - bezign
- gedroogd - gedruègd
- gekookt - gezojn
- gekwetst - geschalotterd
- geld - géld
- geld - geldj
- geleidetouw - koeiezeel
- gelood - geloeid
- geraniums - zjeraunioms
- gerst - geist
- gerst - schoekeloen
- geweldig - gralèk
- gewelf - vout
- gezondheid - santé
- gieten - gietn
- gisterenavond - gistern oav'nd
- glatheid - glaitteghâid
- glijbaan - afrijzer
- glijbaan - sleerboan
- godsdeel - goensdieël
- gootsteen - afluëp
- graag - geirn
- graan - groan
- gracht - grecht???? of gracht (Dries)
- gras - ges
- gras maaien - 't ges afdoen
- grasberm - geskant
- grens - verschién
- grimas - toten trekn
- grind - gravié
- grind - karèllekes
- groenteboer - groensjelkèr
- groenten - groensjl
- groentetuin - groensjelhof
- groentetuin - lochtink
- groots - groeitsj
- haak - oak
- haan - oan
- haan - oaun
- hagelen - ougeln
- hakmes - haamès
- hakselen - akseln
- hamer - oamer
- handelaar - marchang
- handelaar - marsjang
- hannekensnest - annekesnest
- haperen - oapern
- haperen - tojern
- haring - heirink

- hark - brokske
- haver - oaver
- haver - ouver
- heel dronken zijn - strontzat zijn
- heel erg - vriét nèg
- heel slim - artisje
- heet - ièt
- heggemus - beloachmus
- helemaal - grat
- hengst - hinkst
- het gaat niet - 't go nie
- het gaat niet goed - 't go nie goe
- het salon - de salong
- het verkoelt - 't verkoeilt
- hoekpaal - hoekstoak
- hoofd - hueft
- hoofd - kop
- hooi keren - 't oei kieër'n
- hooibaal - bunjl oei
- hooien - oei'n
- hooikeerder - oeikierder
- hooizolder - oeischelf
- hooizolder - schelf
- hoop - huep
- houtworm - meulem'n
- hueirt - naar links
- hutsepot - oesjepot
- idioot - tepn
- ijsje - kousis
- ijsjeskraam - crèmekèr
- ijskar - ijskèr
- ijskreem - ijskrèem
- in verwachting zijn - in posisje zijn
- induffelen - bunjeln
- informatie vragen - sollestern
- ingewanden - beulingn
- inhalen - veurbeisteekn
- inkom - achterlijs
- inktpot - intjpot
- inmaken - oplegn
- inspectie - inspèkse
- ja ik - juik
- ja wij - jom
- Jacques le Bel-appels - jakrebels
- jager - joagr
- jasmijn - zjozemien'n
- Jefkesperen - jifkespèer'n
- jenever - zjaneuvel
- jeneverke - druppelke
- jeton - zjetong
- jeuken - uuëken
- jonge kip - poelje
- juffrouw - iffra

- kaas - koas
- kaatsen - kosjn
- kachel - stoof
- kalf - mùtn
- kalverstal - muttekestaal
- kamer - koamer
- kantbed - kantbedde
- kar - kerre
- karn - keirn
- karnemelk - keiremelk
- karnemelkpap - keiremelkpap
- karretje - kerrekn
- katapult - miek
- kater - koater
- kattin - katinne
- kauwgom - sjiek
- keer je om - kier ne ker om
- kelder - keljr
- kermis - kèrmis
- kers - kèzze
- kersen - kèzen
- kersenboom - kezzeléjers
- kerstmis - kèstdag
- ketting - kete
- keuken - schotelhuis
- kikker - puit
- kind - kiendj
- kip - kiek
- kip - kiekn
- kip - oenjr
- kitten - kattejonk
- klaar - gerieëd
- klaarmaken - geried moakn
- klaprozen - kollebloem'n
- klauteren - klèffern
- kleermaker - kliérmoak'r
- kleiner - klainer
- kleinigheid - onnuezelheid
- kleren - klieërn
- klets - klesh
- kletsen - beuzeln
- klomp - klopper
- klompen - kloppern
- kloot - kluet
- klootzak - kluetzak
- kloppen - buischn
- kloten - kluet'n
- klutsen - kloeitjn
- knagen - knoagn
- knie - knien
- knieën - knien'n
- knikker - mèlber
- knoeien - brosselen

- knoeien - brosseln
- knotwilg - kopbuuëm
- koeienstal - koeiestaul
- koeienvlaai - koestront
- koekje - koeske
- koestal - koestaul
- koets - koesj
- koffie - kaffee
- koffiefilter - kaffeebuzze
- koffietas - zjat
- kogellager - rollement
- koken - zojn
- kommetje - tesjtjn
- koning - keuning
- kookketel - mèrremit
- kool - kuuël
- koord - kuerde
- koordje - kuerekn
- kop - housjvlek
- kopen - kuèpen
- kopen - kuèpn
- kopvlees - oesjvlek
- korset - korsee
- korst - kust
- koude schotel - ordeuver
- kraai - kroaj
- kribbe - krebbe
- kriekenboom - krieléjer
- krols - kattepierig
- kruisbessen - stekelbezen
- kruiwagen - krowoagn
- krullen - kroln
- kuil - koiller
- kwaadspreekster - komeer
- kwikstaartje - pejerewachterken
- laag - liég
- laag - loag
- laars - bot
- laarzen - botn
- laattijdig - te loat
- lagen - loagn
- lammeken - mieken
- langwerpig kussen - mutn
- leeuwerik - kujrlawijt
- leeuwerik - kuujerlaweirk
- leiden - liën
- lelietje van dalen - meiklokske
- lenen - liénen
- lente - uitkommern
- leugenaar - leugenèr
- lief - mokke
- liegen - liegn
- lijnrechter - linjekensmaen

- lijnzaad - lijzoad
- lindeboom - lienjebuuëm
- living - livink
- longen (slachtvlees) - lichtlejever
- loog - luèg
- look - luek
- lookworst - lueksessiesj
- lucifers - stekskes
- lui - loij
- luiden - loajn
- luie vrouw - toarte
- luister - eurt
- luisteren - eurken
- maaidorser - pikdusjcher
- maalderij - moillerei
- maaltafels - moaltoafels
- maand - moind
- maandag - monjdag
- maïs - sponjsge teiref
- maïs - sponsche teirf
- maïs - sponsge teiref
- maken - moakn
- malen - moiln
- Malonne-natuursteen - malong
- man - maenemensj
- marter - viesj
- meelopen - meelueëpn
- meester - mieëster
- meesteres - mistès
- meesterghost - mieëstrgast
- meikever - moiljr
- meikever - ronkort
- meikever mulder - ronkord moljer
- melkventer - melkmarchang
- mengen - mingeln
- merel - meireloan
- merrie - merre
- mes - mès
- mesthoop - messing
- mesthoop - messink
- mesthoop - mesthuep
- mesthoop - mestput
- meter - metjn
- metselaar - mesjr
- metselen - mèsjn
- middag - noen
- misdienaar - keisendopper
- mismeeesteren - mismieësteren
- misselijk - drolleg
- misselijk - oardig
- mist - smuer
- modder - moor
- modderklont - kluit

- moed - carrosje
- moeder - moijer
- moedig - karosjeg
- moestuin - lochtink
- molen - meulen
- molen - meuln
- molenaar - moiller
- mooi - sjiek
- morgen - meirn
- morgen - mèrn
- morsdood - zu duëd as ne pier
- motor - moteur
- motor - moto
- motorfiets - brommer
- motregen - mieseren
- mug - moge -> moozje
- mug - moozje
- muts - moesj
- naaien - noijn
- naast - nevest
- nachtemmer - nachtièmer
- nadenken - peizen
- nageboorte - schuemoakn
- nageboorte - schuémoaksel
- nagel - noagl
- namiddag - achternoen
- narcissen - poasbloemen
- nekvel - schabbernak
- nerts - viesj
- nochtans - pertank
- notenboom - noteléjer
- olie - olije
- omkeren - omkièr'n
- ommegang - ommegank
- onbeleefd - onbeschoft
- onmiddellijk - subiet
- onnozelaar - (gij) kiekn
- onverschrokken man - scha man
- oog - uuëg
- oogstappel - uuëstappl
- oogsten - den uuest afdoen
- opdrogen - opdruegn
- opdrogen - opdruuëgn
- opeenzetten - plaseren
- ophouden - erretern
- opjutten - opmoakn
- oplopen (ziekte) - betroapen
- opmetselen - opmesjn
- opperhoofd - opperhueft
- oppoetsen - opkuisn
- opsporen - nougoan
- opvegen - opvèign
- opvolgen - achternoarluèpn

- ovenschotel - tesjtjn
- overbelast - overzjet
- overmorgen - overmeirn
- overschotje - kloesjken
- paal - stoak
- paard - pèrdj
- paard - pjêd
- paarden - pjèrn
- paardenbloemen - piesbloemen
- paardenkoets - pèirekoesj
- paardensla - méeschessallowej
- paardenstal - pèjerestaul
- pannelap - pennelapke
- pantoffels - slesjn
- pantoffels - slesn
- papegaai - paoepegoj
- pastoor - paster
- pauw - paoe
- pennenzak - pennezak
- pensioen - pensjoen
- peperkoek - lekkerkoek
- perenbomen - péjereléjers
- pet - klak
- peter - pètj'n
- peterselie - pietersjiele
- pier - tèirlink
- pijn hebben - afzien
- pijn lijden - afzien
- pijnigen - afzien
- pijpuitjes - pipkesajuin
- pint - pintj
- pitje - kerrekn
- plaats - ploasj
- plafond - plafon
- plagen - koeonèrn
- plank - berd
- plank - berre
- plankje - berrekn
- plankske - berrekn
- plantrekker - karrot'ntrekker
- plassen - patatten afgieten
- plint - plientj
- plunderen - ploeynnern
- poes - katinne
- poort - puért
- portie - poosje
- postmeester - postmièster
- postmeesteres - postmistès
- poten - puètn
- prei - parei
- prikkeldraad - pinnekesdroad
- prinsessenbonen - prinsjesjn
- pruik - paruk

- pruimenboom - pruimeléjers
- pruts - prusj
- prutsen - chipotern
- prutsen - froesjeln
- prutsen - sjipoteern
- punt - poeint
- raam - veister
- raap - roap
- rabarber - rabalber
- ramen - veisters
- rammelaar - rèir
- rammelaar en moer - reijer en moer
- rapen - roapn
- rapenmolen - roapmeuln
- rauwe hesp - rau hesp
- reclame - reklam
- reflector - katueg
- regen - règn
- regen - règr
- regen - réjegn
- regen en zonneschijn - kermis in d'elle
- regenen - règern
- regenwaterput - réjegenput
- regenworm - tèirlink
- regenworm - tejerlink
- rem - frein
- rem - frên
- reukerwten - reukeirtn
- rijkswachter - gandèrm
- rijweg - boan
- ring - rink
- rode kolen - ruuë kuuëln
- roken - ruuëkn
- roken - smuuërn
- rolluiken - afrollers
- rommel - annekesnest
- rommel - bucht
- rook - ruuëk
- rot - rot
- rot - vort
- rot - vues
- rotten - rotn
- rotten - vortn
- rozeinenkoek - bezekoek
- rozen - ruuëzen
- ruien - ruiven
- salamander - salamander
- saldo - opleg
- samen - tuup
- samenbinden - bunjelen
- savooien - savoeien
- savooikool - savoei
- schaatsen - schouverdijnen

- schaduw - loemerte
- schakel - lueze moilje
- schakelaar - schoakeleir
- schaliën - skolj'n
- schamen - genérn
- scheidsrechter - arbiter
- schilder - schiljer
- schilder - ververèir
- schoensmeer - blink
- schommel - bèise
- schoolmeester - schoolmieëstr
- schoolmeesteres - schoolmistès
- schooltas - kabas
- schoon - schuen
- schoorsteen - schoupijp
- schop (om te scheppen) - een schip
- schop, trap - ne schip
- schorseneren - schorseneeln
- schort - veusschuut
- schot - stopberd
- schouder - schour
- schouw - schou
- schrikken - verschoesjn
- schudden - kloesjn
- schuifaf - afrijzer
- schuins - schoinsj
- schuurborstel - schuurbustel
- seringgen - zjuuzemienn
- siertuin - bloemenof
- sijs - tierintjn
- sinaasappel - appelsien
- Sint-Maarten - Sinte-Mètn
- Sint-Maarten - sjientemetjn
- sla - sallowej
- sla - saloij
- slaan - kleisjn
- slaapkamer - sloapkoamer
- slaapkamer - sloupkoumer
- slapen - slaup'n
- sleutel - sneutel
- slurpen - zjabbern
- smakelijk - loatentj' a smoak'n
- smeerlap - smèerlap
- smeren - smèrn
- smit - smèt
- smitse - smèsj
- snee - gabbe
- sneeuw - snieë
- sneeuwbanden - snieëbann
- sneeuwen - sniejn
- sneeuwklókjes - snieëklókskes
- snel rijden - buzze gevn
- snijbonen - snijbuujenen

- snijden - snèin
- soesje - sjoeken
- spatbord - gardeboê
- specifiek voor jou - op a leif geschreven
- speculoos - spiekeloosjekoek
- speeksel - spieksl
- spektakel - pantomine
- spinazie - spienozje
- spleetje - gerrekn
- spruiten - spruitn
- staart - stèertj
- stal - staul
- station - stoasje
- steelpan - steelpenne
- steenpuin - brikaljong
- steenslag - brikaljong
- steenweg - stiéweg
- stoeien - beuln
- stofjas - kiel
- stom (zijn) - onnuezel (zijn)
- stoofvlees - stoverij
- stopcontact - prize
- stoppen - erreteren
- straatgoot - zèp
- straathond - stratiér
- straks - fleus
- straks dan - fleus tusch
- strobaal - bot struue
- strobaal - bunj'l struë
- strobaalkoordje - dèsmeuлкуerekn
- strooien - stroeijn
- strozolder - struèschelf
- struikbonen - ullekesbuujenen
- struikelen - tojern
- stucwerk - plekkerij
- studeren - blokkn
- stukadoor - plekker
- stukje - stikske
- stukjes - stikskes
- sukkelachtige vrouw - sluuere
- tabak - toebak
- tak - spille
- tarwe - tèrf
- teef - teef
- teen - tién
- tegenhouden - erretern
- tenen - tiénen
- tententoonstelling - exposisje
- terugkeren - weerkjern
- thuis - thont
- tik - naar rechts
- toch niet - batentoet
- toch wel - batoet

- toch wel - vaneign
- toeteren - trompen
- toilet - 't gemak
- toilet - fetrek
- toiletemmer - nachtièmr
- tomaten - tamatten
- touw - zjeel
- trekpaard - boerepèrdj
- treuzelen - desjtern
- trippen - trippen
- trui - gelé
- tuin - hof
- twee - twié
- tweede - twiéde
- tweedehands - akkozje
- uier - eur
- uitgieten - gietn
- uitroken - uitruuëkn
- uitschudden - uitschoijn
- urine - zjiek
- urineren - zjiekkn
- uurwerk - orlúge
- vaars - vèis
- vaars - vèjes
- vagina - klink
- vanavond - vanoav'nd
- vanzelfsprekend - vaneigenst
- vanzelfsprekend - vaneiges
- varken - veirk'n
- varkensblaas - veirkesbleës
- varkenskotelet - kabernein
- varkensstal - veirkestaal
- varkensvlees - veirkevlíeës
- vast houden - vastaugn
- vastbinden - vastbinn
- vastgrijpen - vastschèrn
- vechten - battern
- veearts - pèrdjemíeëster
- veearts - vitrenèir
- veel volk - benje
- vegen - vèign
- veiligheidsspeld - toespelle
- veldmuis - dolleken
- veldwachter - champetter
- venster - vèster
- vensterluik - blaffeturn
- verbieden - verbiën
- verbranden - verbran'n
- verbruiken - verbezign
- verdacht - loesj
- verdoven - verduëvn
- verdragen - verdroagn
- verdrinken - versmuèrn

- verdrongen - versmuèrd
- verduisteren - dimstern
- verfborstel - verfbustel
- vergiet - stermein
- vergissing - missing
- verhinderd - belét
- verhoren - uituuërn
- verkleden - verkleijn
- verkleed - verkleidj
- verknoeied - vermassacreerd
- verknoeien - muuëschn
- verknoeien - verdemelern
- verkopen - verkuèpn
- verkwist - vermuuëst
- verkwisten - vermuuëschn
- verlengkabel - verlingsnoer
- verlof - congé
- vermengen - mingeln
- vermoeid - moej
- vermoorden - afmoakn
- veronachtzamen - verningelenzjern
- veroveren - verèuvern
- verplaatsen - verzetn
- verpleegpost - infirmerie
- verpleegster - infirmjèr
- verplichten - pressen
- verschieten - verschietsn
- verschillende, allemaal andere - defremte ammel defremte
- verschrikkelijk - schrikkelijk
- versiering - fasjoen
- versnelling - verzet
- versnellingen - derailleur
- versnellingen - verzet
- versnellingen - vitessen
- verstoppertje - katje wègsteek
- verstoppertje - wègsteek
- verstrengelen - vernestelen
- verstrengelen - vernesteln
- verversen - verschuuënen
- verwaarlozen - verningelenzjern
- verwelken - versloensjn
- verwelkt - versloenst
- verzekerd - verassereerd
- verzekering - assurance
- verzwakken - achteruitgoan
- vest - frak
- veters - strekken
- veulen - veuln
- viooltjes - viooln
- vissen - visn
- vla - vlooi
- vleermuis - floremuis
- vlees - bisj

- vlees - vlieës
- vlees - vliès
- vleesmolen - vlieësmeuln
- vleugel - vleurink
- vlinder - vliegewoater
- vochtige warmte - doef
- vodden - klodden
- voederplaats - voeierij
- vogelzaden - platte en ronne mielje
- vol-au-vent - gezojn oenjr
- volgende week - 't noste week
- volledig open - gerrewijd open
- vooraan - vaveurn
- voorbijrijden - veurbeistekn
- voordeur - veurdeur
- voormiddag - 't firnoensj
- voorschoot - veusschut
- voorzichtig - stillekes
- voos - vuuës
- vork - fierket
- vork - firket
- vork - frinket
- vrijdag - vrijdag
- vroedvrouw - bunjeles
- vrouw - vroumensj
- vrouw - wijf
- vrouwen - vrouwvolk
- vuiler - voiller
- vuilst - voilsjt
- waarde - wêrde
- waardeloos - kloddn
- waarom - worveur
- wafel - woafl
- wagen - woagn
- wakker worden - opstoan
- wanmolen - wanmeuln
- warboel - annekesnest
- warm - wèirm
- warm vochtig weer - groejene weer
- wasknijper - wasspelle
- water - woater
- waterketel - muuer
- watermolen - woatermeuln
- wegeltje - bontjn
- weglopen - afpoejrn
- weide - mèesch
- weide - meijs
- werktuig - aloam
- werpen - wûrten
- wesp - fluitenier
- wezel - muishond
- wezel - muisontjen
- wij - wèur

- wild - wíeldj
- windmolen - windjmeuln
- winter - wíénter
- winterkoninkje - krotsekn
- witloof - wutluuef
- witloofwortelen - wutluuefwutteln
- witte kolen - wutte kuueln
- woensdag - goensjdag
- woonst - woeinsjt
- worden - wèrn
- worm - weur'm
- borsten - sissiesjn
- wortelen - wutteln
- wreed - vriéd
- zaad - zoad
- zaaien - zoajn
- zaaimachine - zoajmachien
- zagen - zoagn
- zangkoor - zangkuuer
- zaterdag - zoaterdag
- zavel - zouvel
- zeker niet - tendoetendoet
- zekering - plong
- zetten - zétn
- zeug - zog
- zeuren - chicanèrn
- zeveraar - zeeverreir
- zich bekocht voelen - beknibbelen
- zich schamen - a genéren
- zich zenuwachtig maken - a kas opfretn
- zij - zèur
- zit neer - zjet a
- zoethout - kalishenhout
- zolder - upperste
- zondag - zondag
- zonder afspraak - op den busj
- zurkel - zurink
- zwabber - aftrekker
- zwart - zwert
- zwart - zwèt
- zweer - zwèir
- zwijg nu - zwèg ne kiër

5 opmerkingen

- De eind-`en`, of meervoud, wordt kort uitgesproken als `n` of `nj`.
- Emmer: ièmer zou eerder in Egem worden gebruikt. Oaker eerder op den Dries.
- Het meervoud van een woord wordt meestal gevormd door er `n` aan toe te voegen.
- Typisch voor de Denderstreek is mouillering (niesklanken) waardoor bepaalde medeklinkers met een eind-j worden uitgesproken.
- Wat zeggen we in Bambrugge voor 'onze eigen schaduw' Dat is niet 'de loemerte van een buuëm'.

Dit woordenboek 'bambrugs' is samengesteld door bezoekers van www.mijnwoordenboek.nl. Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.